

■ PANTONE 374c
■ PANTONE 374c 30%
■ M100%
■ C100% M100%
■ K100%

Ingredient(s): Each 9.0 g contains the extracts equivalent to raw herb

成分：每9.0公克中含提取物相当于原生药
龙胆 Gentianae Radix..... 4.0g
黄芩 Scutellariae Radix..... 2.0g
山梔子 Gardeniae Fructus..... 2.0g
泽泻 Alismatis Rhizoma..... 4.0g
木通 Akebiae Caulis..... 2.0g
车前子 Plantaginis Semen..... 2.0g
当归 Angelicae Sinensis Radix..... 2.0g
生地黄 Rehmanniae Radix..... 2.0g
柴胡 Bupleuri Radix..... 4.0g
甘草 Glycyrrhizae Radix et Rhizoma... 2.0g
以上生药制成浸膏..... 5.5g
(生药与浸膏比例26:5.5=4.7:1)
许可证字号：台湾卫署药制字第014216号

Batch No.:

Expiry Date:



“勝昌”

216080

龙胆泻肝汤

浓缩散

Long Dan Xie Gan Tang
Extract Powder “Sheng Chang”

【中药浓缩制剂】

重量 Net Wt.: 200 g

Indication(s):
Excess fire in the liver and gall bladder, bitter taste in the mouth, tinnitus, swelling and painful ears.

适应症：
肝胆实火、口苦、耳鸣、耳腫疼痛。

Dosage:
For Adults: 3.0 g each time, 3~4 times per day before meal with luke-warm water.
Children: The dose is gradually decreased by age.
Use only as directed by physician.

用法用量：
成人每次服用3.0公克，每日3~4次，在饭前一小时以温开水送服。儿童依年龄递减之。
本药须由中医处方使用。

Contraindication(s): 1. This medicine is bitter cold in nature and injures spleen and stomach at times. Stop taking when recovered.

2. Administration with caution in pregnancy.

禁忌：1. 本品苦寒、偶碍脾胃、病愈即止、不宜过服。

2. 孕妇慎用。

No known side effects.



Manufacturer :
SHENG CHANG PHARMACEUTICAL CO., LTD.
ZHONGLI FACTORY (G.M.P.) Taoyuan, Taiwan
Importer :
LONG CHANG HERBAL (S) PTE LTD
196 Pandan Loop #05-16
Pantech Business Hub Singapore 128384

Allowed for sale as a Chinese Proprietary Medicine based on information submitted to the Authority. Consumer discretion is advised.
根据向当局呈的资料允许作为中成药销售。
谨慎选用。